

Vertimas iš anglų kalbos

INDEKSAS		Pavadinimas		Prekės ženklas	
T-03/03-727		Nilinė tilapija 5 kg, 30%		ABRAMCZYK_LUZ	
Lotyniškas pavadinimas: /Oreochromis niloticus /				EAN:	
Svoris: Netto masė: 5 kg Netto masė (bez glazūros): 3,5 kg				Individualus	Surinkta:
				5907555220851	-
Igridientai : Nilinė tilapija 87%, vanduo, stabilizatorius: E 452. Komponentai gali skirtis priklausomai nuo gamintojo.					
Alergenai: žuvis					
Kilmės šalis: Vietnamas, Kinija					
Produkto metodas: farminė					
Apdorojimo metodas: filė be odos, su vandeniu, be uodegos, giliai užšaldyta, glazūruota					
Pakavimas :				Pakuotė:	
Individualiai: folijos ir kartono dėžutės 520 mm/275 mm/85 mm		Santrauka: -		IQF	
Vienetinė pakuotė : ND				Dėžių skaičius: Sluoksnis : Paletė:	
ETIKETĖ: 1 priedas				ISKAITINIS ŽENKLINIMAS:	
Produkto aprašymas: Tilapijos filė be odos, su vandeniu, be uodegos, giliai užšaldyta, glazūruota 1. Glazūra 30%. 2. Dydis: 84-140 g 3. Rūšiai tinkamos spalvos mėsos audinys, raudona arba kreminė ruda 4. Kvapas, specifinis, tinkamas šviežiai šios rūšies žuviai 5. Tekstūra švelni, sultinga, būdinga gaminiui, savito skonio, tinka šiam produktui 6. Filė švaraus, lygaus paviršiaus. 7. Dedamas į kartoną, kuris išklojamas maišeliu.					
Dopuszcza się/ Be accepted : 1. Leidžiama skirtingos formos filė 2. L eistinas dydis mažesnis arba didesnis nei reikalaujama, filė pusės ir gabalėliai iki 10 proc. 3. Laidžiama šiek tiek pakitusi spalva, kai prasiskverbia giliau į audinį. 4. Trečioji dehidracija iki 5% paviršiaus. 5. Šerkšnas, ledo gabalėliai iki 3% 6. Audiniui leidžiama šiek tiek susilpnėti.					
Niedopuszczalne/ unacceptable:: 1. Kvapas keistas, slogus, amoniakiškas 2. Kartaus poskonio ar kito poskonio					
MIKROBIOLOGINIAI REIKALAVIMAI pagal P21 Patikrinimas ir bandymai ir 2005 m. lapkričio 15 d. Reglamentas (EB) Nr. 2073/2005 (su pakeitimais). N-mėginių skaičius, c - mėginių, kurių reikšmės yra nuo m iki M, skaičius					
Bendras aerobinių bakterijų skaičius 1 g		m = 10 <sup>5</sup> jtk/ g, M = 5 x 10 <sup>5</sup> jtk/ g			
n = 5, c = 2					
E. coli skaičius 1 g n = 5, c = 0					
		m < 10 jtk/ g			
Energetinė vertė:					
Energija	325 kJ/ 77 kcal				
Riebalai	1,7 g				
iš kurių sotieji	0,6 g				
angliavandeniai	0 g				
iš kurių cukrų	0 g				
Baltymai	16 g				
Druska	0,14 g				
REIKALAVIMAI cheminiai					
METALAI pagal 2006 m. gruodžio 19 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1881/2006. Dėl didžiausių tam tikrų teršalų koncentracijų maisto produktuose nustatymo (OL L 364/5, 2006 12 20, su pakeitimais. D.)					
Pb	< 0,3 mg/ kg				
Cd	< 0,05 mg/ kg				
Hg	< 0,5 mg/kg				
POLIFOSFATAI pagal klientų reikalavimus ir gruodžio 16 d. reglamentą (EB) Nr. 2008 m. (su pakeitimais) Maksimumas: 5 g/ kg					
REIKALAVIMAI parazitologiniai Parazitų buvimas neleistinas.					
Transportas ir saugojimas: Temperatūra -18°C Gaminytis turi būti gabenamas dengtomis ir švariomis transporto priemonėmis, kurios apsaugotų nuo pažeidimų ir nešvarumų ir žalingo oro sąlygų poveikio. Transporto priemonėse neturi būti kenkėjų požymių ir pašalinių kvapų.					
Minimalaus tinkamumo data: nurodyta etiketėje „Geriausias iki: dd.mm.rrrr“. DMT produktas, neviršykite gamybai naudojamų žaliavų tinkamumo vartoti termino					
Paruošimo būdas: Išvalius, atitirpdžius ir nuplovus po tekančiu vandeniu, produktas yra paruoštas terminiam apdorojimui. Pasiūlymas paruošimui: Atšildytą kepkite karštame aliejuje apie 10 minučių					
Alergenai: Produktas yra įtrauktas į alergenų sąrašą pagal Žemės ūkio ir kaimo plėtros ministro 2007 m. liepos 10 d. nutarimą Dėl maisto produktų ženklinimo (Dz.U.2007.137.966, su pakeitimais. D.)					
GMO: Produktas nėra genetiškai modifikuotas. Nėra sudedamųjų dalių, kurias privaloma ženklinti pagal 2003 m. rugsėjo 22 d. Reglamentą (EB) Nr. 1830/2003. Dėl genetiškai modifikuotų organizmų atsekamumo ir ženklinimo bei maisto ir pašarų produktų, pagamintų iš genetiškai modifikuotų organizmų, atsekamumo (OL L 268 / 2003-10-18 24 su pakeitimais. d.).					
Vartotojai: Produktas skirtas visam gyventojų skaičiui, išskyrus asmenis, kurie yra alergiški aukščiau minėtam alergenui.					
Pakuotė Pagal 2004 m. spalio 27 d. Reglamentą (EB) Nr. 1935/2004. (Kartu su vėliau. D.)					